

# Schweizerisches Bundesblatt.

---

31. Jahrgang. I.

Nr. 5.

1. Februar 1879.

---

Jahresabonnement (portofrei in der ganzen Schweiz): 4 Franken.  
Einrückungsgebühr per Zeile 15 Rp. — Inserate sind franko an die Expedition einzusenden.  
Druk und Expedition der Stämpfischen Buchdruckerei in Bern.

---

## Aus den Verhandlungen des schweiz. Bundesrathes.

~~~~~

(Vom 27. Januar 1879.)

In Anwendung vom Artikel 3 des Bundesbeschlusses vom 8. Juni 1877 über Vergütung von Pferderationen im Friedensverhältniß hat der Bundesrath die Rationsvergütung für die pferdeberechtigten Militärbeamten und Offiziere auf 2 Franken für das Jahr 1878 festgesetzt.

---

Der schweizerische Generalkonsul in Rio de Janeiro hat mit Depesche vom 30. Dezember vorigen Jahres den Bundesrath benachrichtigt, daß der schweiz. Konsul in Maranhão (Brasilien), Hr. G. Näff von St. Gallen, nach Europa zurückgekehrt sei, weshalb dieses Konsulat neu besetzt werden müsse.

---

Mit Notifikation vom 18. dies hat der Präsident der Französischen Republik, Marschall von McMahon, Herzog von Magenta, dem Bundesrathe angezeigt, daß er den gegenwärtigen Ambassador Frankreichs bei der schweiz Eidgenossenschaft, Graf Bernard d'Harcourt, von seinem Gesandtschaftsposten abzuberufen für gut gefunden habe.

---

(Vom 31. Januar 1879.)

Behufs Errichtung eines Filialpostbüreau in *Chaux-de-Fonds* kreirte der Bundesrath für den genannten Ort die Stellen für einen Bureauchef und einen Postkommis.

---

Der Bundesrath hat Einsicht genommen von der vom eidg. statistischen Bureau ausgearbeiteten Uebersicht der Waarenausfuhr aus der Schweiz nach den Vereinigten Staaten von Nordamerika im Jahr 1878 und beschlossen, es soll diese Uebersicht dem Bundesblatt beigelegt werden.

---

Als Telegraphistin in Bümpliz ist Frau Rosalie von Bergen, von Meyringen, in Bümpliz, gewählt worden.

---

---

Vorläufige  
**Summarische Uebersicht der Ein-, Aus- und Durchfuhr in der Schweiz**  
vom Jahr 1878 und 1877.

(Mit Angabe der wichtigsten Waarenartikel.)  
(Vorbehältlich der tarifgemäßen Angaben in der üblichen Uebersichtstabelle für das Jahr 1878.)

|                                                               | Einfuhr |         | Ausfuhr   |           |
|---------------------------------------------------------------|---------|---------|-----------|-----------|
|                                                               | 1878.   | 1877.   | 1878.     | 1877.     |
|                                                               | Stüke.  | Stüke.  | Stüke.    | Stüke.    |
| <b>Vieh:</b> Kleinvieh . . . . .                              | 113,219 | 165,314 | 43,923    | 102,896   |
| Großvieh . . . . .                                            | 191,911 | 189,775 | 69,617    | 63,911    |
| Pferde, Maulthiere und Füllen . . . . .                       | 5,774   | 5,156   | 2,540     | 2,380     |
| <b>Vom Werth taxirte Waaren:</b>                              | Werth.  | Werth.  | Werth.    | Werth.    |
|                                                               | Fr.     | Fr.     | Fr.       | Fr.       |
| Akergeräte, Fuhrwerke, Lastwagen, Kähne, Mühlsteine . . . . . | 450,085 | 469,091 | —         | —         |
| Eisenbahnwagen aller Art . . . . .                            | 6,027   | 426,490 | —         | —         |
| Holz: Bauholz, rohes . . . . .                                | —       | —       | 1,876,450 | 1,834,740 |
| Brennholz . . . . .                                           | —       | —       | 270,601   | 238,685   |
| Sägewaare und vorgearbeitetes Nuzholz . . . . .               | —       | —       | 3,410,091 | 3,105,109 |
| Holzkohlen . . . . .                                          | —       | —       | 202,481   | 199,657   |

|                                                                    | Einfuhr            |                    | Ausfuhr            |                    |
|--------------------------------------------------------------------|--------------------|--------------------|--------------------|--------------------|
|                                                                    | 1878.              | 1877.              | 1878.              | 1877.              |
|                                                                    | Metrische Zentner. | Metrische Zentner. | Metrische Zentner. | Metrische Zentner. |
| <b>Vom Gewicht taxirte Waaren:</b>                                 |                    |                    |                    |                    |
| Total .                                                            | 18,398,450         | 19,679,538         | 2,242,267          | 2,222,827          |
| wovon: Amlung . . . . .                                            | 29,537             | 24,575             | 719                | 1,204              |
| Apotheker- und Drogueriewaaren, nicht besonders benannte . . . . . | 7,270              | 7,323              | 4,512              | 3,319              |
| Arbeiten, fertige, wie Kleider, Weißzeug etc. . . . .              | 8,521              | 8,616              | 785                | 454                |
| Asphalt . . . . .                                                  | 7,803              | 10,682             | 108,652            | 129,752            |
| Baumwolle, rohe . . . . .                                          | 156,726            | 188,374            | 2,664              | 4,282              |
| Baumwollenabfälle . . . . .                                        | 24,829             | 15,636             | 12,413             | 11,073             |
| Baumwollengarn, rohes . . . . .                                    | 5,686              | 5,250              | 57,167             | 57,780             |
| „    gebleichtes . . . . .                                         | 4,654              | 4,881              | 2,972              | 2,885              |
| Baumwollgewebe, rohe . . . . .                                     | 16,555             | 14,697             | 36,190             | 25,434             |
| „    gefärbte . . . . .                                            | 17,971             | 18,448             | 82,717             | 72,186             |
| Bausteine, behauene . . . . .                                      | 70,525             | 66,758             | 19,990             | 35,103             |
| Bettfedern und Flaum . . . . .                                     | 2,562              | 3,049              | 105                | 142                |
| Bier in Fässern : . . . . .                                        | 75,662             | 81,446             | 9,690              | 8,797              |
| Bijouteriewaaren . . . . .                                         | 468                | 496                | 140                | 67                 |

|                                                        | Einfuhr            |                    | Ausfuhr.           |                    |
|--------------------------------------------------------|--------------------|--------------------|--------------------|--------------------|
|                                                        | 1878.              | 1877.              | 1878.              | 1877.              |
|                                                        | Metrische Zentner. | Metrische Zentner. | Metrische Zentner. | Metrische Zentner. |
| Branntwein und Weingeist in Fässern . . . . .          | 118,710            | 118,601            | 7,027              | 7,964              |
| „ „ „ „ Flaschen . . . . .                             | 931                | 1,006              | 788                | 1,045              |
| Bücher und Musikalien . . . . .                        | 9,640              | 9,317              | 6,127              | 6,118              |
| Butter und Schweineschmalz . . . . .                   | 53,417             | 46,122             | 4,457              | 4,562              |
| Cacaobohnen . . . . .                                  | 6,444              | 7,213              | 3                  | 134                |
| Cement . . . . .                                       | 281,349            | 328,738            | 7,067              | 7,180              |
| Chemische Produkte, nicht besonders benannte . . . . . | 4,945              | 4,055              | 4,630              | 2,824              |
| Chocolate . . . . .                                    | 88                 | 69                 | 4,475              | 4,081              |
| Dachziegel und Baksteine . . . . .                     | 357,809            | 395,363            | 84,045             | 98,799             |
| Eisen und Stahl, roh, in Masseln . . . . .             | 173,384            | 202,792            | 80,070             | 44,016             |
| Eisen, geschmiedetes . . . . .                         | 139,108            | 145,038            | 4,577              | 3,591              |
| Eisen und Eisenblech zum Maschinenbau . . . . .        | 88,204             | 81,131             | 242                | 255                |
| Eisenblech (Schwarzblech) . . . . .                    | 22,960             | 28,550             | 789                | 401                |
| „ (Weißblech) . . . . .                                | 29,812             | 31,183             | 92                 | 95                 |
| Eisenbahnschienen . . . . .                            | 72,061             | 114,870            | 44,113             | 38,377             |
| Eisendraht . . . . .                                   | 10,957             | 11,766             | 172                | 148                |
| Eisenguß . . . . .                                     | 42,966             | 56,624             | 5,318              | 4,516              |

|                                                                             | Einfuhr            |                    | Ausfuhr            |                    |
|-----------------------------------------------------------------------------|--------------------|--------------------|--------------------|--------------------|
|                                                                             | 1878.              | 1877.              | 1878.              | 1877.              |
|                                                                             | Metrische Zentner. | Metrische Zentner. | Metrische Zentner. | Metrische Zentner. |
| Eiserne Röhren, schmiedeiserne, gezogene . . . . .                          | 18,211             | 18,286             | 893                | 2,525              |
| "    "    "    genietetete . . . . .                                        | 425                | 241                | 78                 | 124                |
| Eisen- und Stahlwaaren, rohe . . . . .                                      | 33,842             | 37,077             | 11,718             | 11,667             |
| "    "    "    polirte . . . . .                                            | 2,157              | 2,828              | 345                | 478                |
| Essig in Fässern . . . . .                                                  | 4,624              | 6,348              | 949                | 1,014              |
| Esswaaren, feine . . . . .                                                  | 8,026              | 8,435              | 655                | 526                |
| Farberden, gemahlene . . . . .                                              | 12,111             | 14,063             | 161                | 174                |
| Farbhölzer, -Wurzeln und -Kräuter, unzerkleinert<br>oder gemahlen . . . . . | 23,391             | 20,268             | 1,361              | 919                |
| Farben, zubereitete . . . . .                                               | 8,469              | 8,291              | 7,024              | 6,588              |
| Felle und Häute, rohe . . . . .                                             | 9,379              | 11,517             | 34,677             | 39,264             |
| Fische, getrocknete . . . . .                                               | 3,706              | 3,487              | 124                | 111                |
| Flachs, Hanf, Werg und Jute, roh . . . . .                                  | 12,102             | 10,015             | 339                | 559                |
| Flachs-, Hanf- und Jutegarn, rohes . . . . .                                | 3,290              | 3,726              | 943                | 1,294              |
| Flachs- und Leinenwaaren, rohe . . . . .                                    | 2,520              | 2,895              | 130                | 238                |
| "    "    "    gebleichte . . . . .                                         | 4,964              | 5,608              | 433                | 649                |
| "    "    "    Pakleinen . . . . .                                          | 6,871              | 6,574              | 129                | 155                |
| Fleisch, frisches und gesalzenes . . . . .                                  | 13,679             | 11,142             | 17,956             | 14,139             |
| Gerberrinde und Lohkuchen . . . . .                                         | 61,150             | 80,380             | 7,176              | 7,360              |

|                                           |                 |                 | Einfuhr            |                    | Ausfuhr            |                    |
|-------------------------------------------|-----------------|-----------------|--------------------|--------------------|--------------------|--------------------|
|                                           |                 |                 | 1878.              | 1877.              | 1878.              | 1877.              |
|                                           |                 |                 | Metrische Zentner. | Metrische Zentner. | Metrische Zentner. | Metrische Zentner. |
| Gerste, geröllte . . . . .                |                 |                 | 43,232             | 58,635             | 186                | 361                |
| Getreide und Hülsenfrüchte . . . . .      |                 |                 | 3,375,282          | 2,753,522          | 15,180             | 10,373             |
|                                           | <b>1878.</b>    | <b>1877.</b>    |                    |                    |                    |                    |
|                                           | <b>Einfuhr.</b> | <b>Einfuhr.</b> |                    |                    |                    |                    |
| wovon Weizen . . . . .                    | 2,511,626       | 1,999,079       |                    |                    |                    |                    |
| Roggen . . . . .                          | 57,841          | 43,892          |                    |                    |                    |                    |
| Hafer . . . . .                           | 291,729         | 292,343         |                    |                    |                    |                    |
| Gerste . . . . .                          | 155,225         | 176,282         |                    |                    |                    |                    |
| Mais . . . . .                            | 337,717         | 219,954         |                    |                    |                    |                    |
| Bohnen . . . . .                          | 13,023          | 9,063           |                    |                    |                    |                    |
| Erbsen . . . . .                          | 2,382           | 3,093           |                    |                    |                    |                    |
| Nichtbenannte . . . . .                   | 5,739           | 9,816           |                    |                    |                    |                    |
| Glas: Fensterglas, gewöhnliches . . . . . |                 |                 | 27,916             | 29,052             | 89                 | 71                 |
| Hohlglas, grünes und braunes . . . . .    |                 |                 | 18,829             | 24,017             | 471                | 448                |
| Hohlglas, weißes, gemeines . . . . .      |                 |                 | 10,169             | 13,403             | 230                | 469                |
| Glaswaaren, feine . . . . .               |                 |                 | 5,226              | 6,293              | 183                | 209                |
| Spiegelgläser und Spiegel . . . . .       |                 |                 | 2,332              | 2,435              | 41                 | 44                 |
| Harze, rohe und gereinigte . . . . .      |                 |                 | 7,961              | 10,460             | 149                | 137                |

|                                                 | Einfuhr            |                    | Ausfuhr            |                    |
|-------------------------------------------------|--------------------|--------------------|--------------------|--------------------|
|                                                 | 1878.              | 1877.              | 1878.              | 1877.              |
|                                                 | Metrische Zentner. | Metrische Zentner. | Metrische Zentner. | Metrische Zentner. |
| Heu und Stroh . . . . .                         | 164,955            | 168,110            | 28,520             | 31,446             |
| Holz: Bauholz, rohes . . . . .                  | 283,605            | 304,998            | —                  | —                  |
| Sägewaare und vorgearbeitetes Nuzholz . . . . . | 580,261            | 644,335            | —                  | —                  |
| Brennholz . . . . .                             | 881,553            | 822,513            | —                  | —                  |
| Holzkohlen . . . . .                            | 56,905             | 84,167             | —                  | —                  |
| Holzstoff (Papiermasse) . . . . .               | 11,083             | 9,456              | 19,909             | 17,128             |
| Holzwaaren, gemeine . . . . .                   | 10,623             | 13,406             | 25,628             | 21,797             |
| „ bemale, Möbel etc. . . . .                    | 6,275              | 7,334              | 2,875              | 2,831              |
| Instrumente, musikalische . . . . .             | 2,072              | 2,230              | 3,397              | 3,964              |
| Käse . . . . .                                  | 12,399             | 12,734             | 195,799            | 177,990            |
| Kaffee . . . . .                                | 83,329             | 77,871             | 891                | 753                |
| „ Cichorien . . . . .                           | 33,620             | 36,118             | 510                | 584                |
| Kalk und Gyps . . . . .                         | 154,597            | 186,721            | 52,740             | 60,865             |
| Kalk, hydraulischer . . . . .                   | 100,066            | 124,180            | 4,110              | 2,712              |
| Kartoffeln . . . . .                            | 468,724            | 352,950            | 5,937              | 6,053              |
| Kastanien . . . . .                             | 16,917             | 12,859             | 4,312              | 6,491              |
| Kleien . . . . .                                | 33,589             | 27,383             | 35,697             | 50,823             |
| Krapp . . . . .                                 | 562                | 2,006              | 38                 | 13                 |



|                                                   | Einfuhr            |                    | Ausfuhr            |                    |
|---------------------------------------------------|--------------------|--------------------|--------------------|--------------------|
|                                                   | 1878.              | 1877.              | 1878.              | 1877.              |
|                                                   | Metrische Zentner. | Metrische Zentner. | Metrische Zentner. | Metrische Zentner. |
| Kupferblech und Draht . . . . .                   | 2,974              | 3,238              | 220                | 79                 |
| Kurze Waaren (Quincallerie) . . . . .             | 8,595              | 7,885              | 2,383              | 1,954              |
| Leder, rohes . . . . .                            | 11,581             | 13,756             | 5,444              | 5,585              |
| „ gefärbtes . . . . .                             | 3,758              | 3,814              | 1,206              | 1,553              |
| Lederwaaren, grobe . . . . .                      | 417                | 433                | 206                | 183                |
| Lederwaaren, feine . . . . .                      | 921                | 1,150              | 138                | 112                |
| „ Schuhwaaren, grobe . . . . .                    | 2,982              | 3,312              | 1,415              | 1,416              |
| „ „ feine . . . . .                               | 3,886              | 3,749              | 809                | 731                |
| Lumpen zur Papierfabrikation . . . . .            | 18,163             | 15,855             | 548                | 557                |
| Malz . . . . .                                    | 89,394             | 101,737            | 1,567              | 1,283              |
| Maschinen und Maschinentheile . . . . .           | 42,353             | 46,810             | 94,203             | 118,364            |
| Mehl . . . . .                                    | 266,981            | 269,862            | 36,994             | 35,138             |
| Metalle, rohe, nicht besonders benannte . . . . . | 850                | 1,442              | 121                | 442                |
| Milch, condensirte . . . . .                      | 206                | 245                | 64,197             | 54,991             |
| Mineralwasser . . . . .                           | 11,467             | 11,237             | 6,351              | 6,523              |
| Natron, kohlensaures (Sodasalz) . . . . .         | 38,274             | 35,471             | 987                | 1,136              |
| Obst, frisches . . . . .                          | 117,848            | 129,778            | 121,319            | 64,363             |
| „ gedörrtes . . . . .                             | 9,910              | 6,617              | 3,324              | 2,267              |

|                                           | Einfuhr               |                       | Ausfuhr               |                       |
|-------------------------------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|
|                                           | 1878.                 | 1877.                 | 1878.                 | 1877.                 |
|                                           | Metrische<br>Zentner. | Metrische<br>Zentner. | Metrische<br>Zentner. | Metrische<br>Zentner. |
| Oele, fette . . . . .                     | 96,536                | 101,475               | 2,794                 | 2,527                 |
| „ Petroleum . . . . .                     | 213,172               | 183,160               | 1,864                 | 2,086                 |
| Papier: Druk- und Schreibpapier . . . . . | 3,791                 | 3,776                 | 12,407                | 14,199                |
| Lösch- und Pakpapier . . . . .            | 7,101                 | 7,413                 | 5,511                 | 5,463                 |
| Pappendekel . . . . .                     | 4,012                 | 2,894                 | 806                   | 586                   |
| Tapeten . . . . .                         | 2,575                 | 3,032                 | 104                   | 160                   |
| Pferdehaare . . . . .                     | 1,807                 | 2,305                 | 398                   | 443                   |
| Reis . . . . .                            | 68,015                | 64,208                | 924                   | 656                   |
| Salz (Koch- und Viehsalz) . . . . .       | 134,071               | 161,987               | 58,247                | 34,688                |
| Sämereien . . . . .                       | 34,934                | 34,440                | 2,448                 | 3,305                 |
| Schwefel, roher und gereinigter . . . . . | 7,653                 | 5,826                 | 245                   | 454                   |
| Schwefelsäure . . . . .                   | 13,164                | 17,566                | 1,130                 | 1,031                 |
| Seegras . . . . .                         | 8,513                 | 9,580                 | 79                    | 109                   |
| Seidencocons und Seidenabfälle . . . . .  | 11,030                | 8,931                 | 4,174                 | 4,803                 |
| Seide, rohe . . . . .                     | 17,825                | 15,612                | 5,693                 | 6,969                 |
| Floretseide . . . . .                     | 4,217                 | 2,301                 | 5,688                 | 3,079                 |
| Seidenbänder . . . . .                    | 341                   | 475                   | 17,250                | 16,815                |
| Seidene Stoffe . . . . .                  | 915                   | 700                   | 10,302                | 10,334                |
| Seifen . . . . .                          | 23,583                | 24,351                | 1,366                 | 1,349                 |

|                                        | Einfuhr            |                    | Ausfuhr            |                    |
|----------------------------------------|--------------------|--------------------|--------------------|--------------------|
|                                        | 1878.              | 1877.              | 1878.              | 1877.              |
|                                        | Metrische Zentner. | Metrische Zentner. | Metrische Zentner. | Metrische Zentner. |
| Strohgeflechte . . . . .               | 598                | 606                | 1,114              | 1,198              |
| Stroh- und Holzhüte . . . . .          | 641                | 666                | 589                | 564                |
| Steinkohlen, Torf, Coke . . . . .      | 5,220,804          | 5,422,097          | 32,377             | 40,000             |
| Südfrüchte . . . . .                   | 19,809             | 21,732             | 241                | 318                |
| Tabak in Blättern . . . . .            | 85,835             | 64,674             | 501                | 322                |
| "    fabrizirter . . . . .             | 2,890              | 4,620              | 1,340              | 988                |
| "    Cigarren . . . . .                | 2,657              | 2,655              | 2,170              | 2,517              |
| Talg . . . . .                         | 13,206             | 13,213             | 1,309              | 1,154              |
| Teigwaaren (Nudeln) . . . . .          | 5,978              | 7,943              | 3,991              | 3,747              |
| Töpferwaaren, feine . . . . .          | 14,450             | 16,022             | 2,436              | 2,094              |
| "    gemeine . . . . .                 | 10,596             | 10,136             | 8,631              | 8,655              |
| Uhren und Uhrenbestandtheile . . . . . | 1,432              | 1,426              | 869                | 766                |
| Wein in Fässern . . . . .              | 923,373            | 928,955            | 14,825             | 10,166             |
| "    "    Flaschen . . . . .           | 5,919              | 6,496              | 5,459              | 2,427              |
| Weinstein . . . . .                    | 446                | 306                | 1,548              | 1,486              |
| Wolle, rohe . . . . .                  | 18,731             | 20,106             | 7,223              | 7,148              |
| Wollengarn, eindrätiges . . . . .      | 375                | 520                | 4,780              | 5,117              |
| "    mehdrätiges . . . . .             | 3,730              | 3,376              | 1,349              | 1,614              |

|                                                  | Einfuhr            |                    | Ausfuhr                 |                    |
|--------------------------------------------------|--------------------|--------------------|-------------------------|--------------------|
|                                                  | 1878.              | 1877.              | 1878.                   | 1877.              |
|                                                  | Metrische Zentner. | Metrische Zentner. | Metrische Zentner.      | Metrische Zentner. |
| Wollene Decken und Teppiche . . . . .            | 2,118              | 2,062              | 539                     | 753                |
| Wollentücher, gefärbte . . . . .                 | 24,272             | 24,054             | 2,616                   | 1,646              |
| Zink, rohes und Zinkblech . . . . .              | 11,124             | 10,973             | 307                     | 150                |
| Zucker und reiner Syrup . . . . .                | 231,165            | 226,933            | 352                     | 880                |
| „ Melasse, brauner und schwarzer Syrup . . . . . | 20,483             | 15,819             | 5                       | 18                 |
| Zündhölzchen . . . . .                           | 1,989              | 2,325              | 1,639                   | 1,563              |
| <b>Durchfuhr.</b>                                |                    |                    |                         |                    |
| Vieh . . . . .                                   |                    |                    | 18,364                  | 20,845             |
| Waaren, nach Gewicht taxirt . . . . .            |                    |                    | 1,792,516               | 1,860,233          |
|                                                  |                    |                    | Total Stücke            |                    |
|                                                  |                    |                    | Total metrische Zentner |                    |

## Aus den Verhandlungen des schweiz. Bundesrathes.

|                     |                  |
|---------------------|------------------|
| In                  | Bundesblatt      |
| Dans                | Feuille fédérale |
| In                  | Foglio federale  |
| Jahr                | 1879             |
| Année               |                  |
| Anno                |                  |
| Band                | 1                |
| Volume              |                  |
| Volume              |                  |
| Heft                | 05               |
| Cahier              |                  |
| Numero              |                  |
| Geschäftsnummer     | ---              |
| Numéro d'affaire    |                  |
| Numero dell'oggetto |                  |
| Datum               | 01.02.1879       |
| Date                |                  |
| Data                |                  |
| Seite               | 101-112          |
| Page                |                  |
| Pagina              |                  |
| Ref. No             | 10 010 211       |

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.